

# ESLA

ESPAÑA  
FRANQUEO  
CONCERTADO  
Aut. n.º 2400051

Publicación Mensual para la Información y el Diálogo  
Editada por el Ayuntamiento de Valencia de Don Juan (León)



Junio 2010 • Nº 324

## LA CONSEJERA DE MEDIO AMBIENTE Y LA PRESIDENTA DE DIPUTACIÓN EN VALENCIA DE DON JUAN



LA PRESIDENTA DE DIPUTACIÓN,  
ISABEL CARRASCO  
EN EL SALÓN DE PLENOS DE  
NUESTRO AYUNTAMIENTO



LA CONSEJERA DE MEDIO AMBIENTE,  
EL ALCALDE Y PEDRO GARNICA,  
VISITANDO  
LA FÁBRICA GARNICA PLYWOOD DE  
VALENCIA DE DON JUAN

### SUMARIO

**INFORMACIÓN**

2

**EL AYUNTAMIENTO INFORMA**

3 - 8

**LA VIDA EN NUESTRA CIUDAD**

9 - 12

**EL AYUNTAMIENTO INFORMA - DEPORTES**

13 - 15

**COLABORACIONES**

16 - 19



Deja tu mensaje en el  
**TELÉFONO DE ATENCIÓN AL CIUDADANO**

**987 75.01.00**

Contestador automático. Se escucha a diario a las 8 de la mañana.  
En horario laboral (8:00 a 15:00) llame al teléfono **987 75 00 01**  
**Farolas que no lucen. Averías o fugas de agua. Baches y socavones repentinos. Aviso sobre personas que cometen actos vandálicos. QUEJAS Y SUGERENCIAS.**

EXCMO. AYTO DE VALENCIA DE DON JUAN

**DIRECCIONES Y SERVICIOS ÚTILES**

Ayuntamiento / Servicios Municipales

Oficinas Generales . . . . . 987 75 00 01 / 987 75 04 64  
Of. Gen. Fax . . . . . 987 75 22 13  
Atención al Ciudadano . . . . . 987 75 01 00  
Centro de Atención Social (CEAS) . . . . . 987 75 24 95  
Oficina Agente Desarrollo . . . . . 987 75 23 78  
Cibercentro . . . . . 987 75 24 22

Otros Servicios

INEM . . . . . 987 75 12 46  
Centro de Salud . . . . . 987 75 00 95  
Escuela de Música . . . . . 987 75 25 00  
Bar Polideportivo . . . . . 987 75 05 69  
Juzgado de Paz . . . . . 987 75 20 98  
Parada Taxis . . . . . 987 75 00 68  
Tanatorio Municipal . . . . . 987 75 07 01  
Colegio Bernardino Pérez . . . . . 987 75 03 67  
I.E.S. . . . . 987 75 02 80  
Urgencias . . . . . 987 75 07 15  
INSS . . . . . 987 75 00 98  
Correos y Telégrafos . . . . . 987 75 01 62  
Guardia Civil . . . . . 987 75 12 00  
Farmacia García Ortíz . . . . . 987 75 00 28  
Farmacia Casado Aldariz . . . . . 987 75 00 72

**NUEVO TELÉFONO DE LA GUARDIA CIVIL**

**987 75 12 00**

**TODAS AQUELLAS PERSONAS QUE EN LA ACTUALIDAD NO RESIDEN EN VALENCIA DE DON JUAN Y DESEEN QUE SUS ACONTECIMIENTOS FAMILIARES RELACIONADOS CON LA SECCIÓN DEMOGRÁFICA SE REFLEJEN EN LA REVISTA, NOS PUEDEN ENVIAR LOS DATOS POR CORREO AL CONSEJO DE REDACCIÓN.**

*El consejo de Redacción no tiene que compartir, necesariamente, la opinión de los artículos que aparecen publicados en la revista y por tanto la responsabilidad será única y exclusivamente de quienes firman dichos artículos.*

**DEMOGRAFÍA**

**DEFUNCIONES**

JOSEFA ESCANCIANO SÁNCHEZ  
EMETERIO MARTÍNEZ MARTÍNEZ  
ESTHER GARCÍA PÉREZ  
ÁNGEL MARTÍNEZ PIÑAN (PINA)  
CONSTANCIO FERNÁNDEZ GALLEGO  
CANTIDIO GARCÍA CURISES  
MARIANO FERNÁNDEZ CEPEDAL

**AGRADECIMIENTOS**

La familia de JOSÉ GONZÁLEZ PACIN, quiere agradecer a través de esta revista las muestras de condolencia y el acompañamiento en el funeral. GRACIAS A TODOS.

La familia de MANUEL SANTAMARTA HUERGA, quiere agradecer las muestras de condolencia recibidas con motivo de su fallecimiento.

La familia de CONSTANCIO FERNÁNDEZ GALLEGO quiere, a través de esta revista, agradecer a todos los amigos y vecinos el apoyo recibido con motivo de su fallecimiento, ocurrido el día 8 de junio de 2010.

La familia de MARIANO FERNÁNDEZ CEPEDAL, quiere agradecer las muestras de condolencia recibidas con motivo de su fallecimiento.

**NACIMIENTOS**



Pablo Izquierdo Caño



Rubén Montes Jano 15/04/10

**AVISO A LOS COLABORADORES DE ESLA**

TODOS LOS ESCRITOS DEBERÁN INCLUIR EL NOMBRE, LOS DOS APELLIDOS, EL D.N.I. Y EL N.º DE TELÉFONO DEL AUTOR.

LOS ESCRITOS NO DEBERÁN OCUPAR MÁS DE DOS FOLIOS POR UNA CARA, SIEMPRE QUE SEA POSIBLE ENVIARLO EN FORMATO DIGITAL. LAS COLABORACIONES NO PODRÁN INCLUIR DIBUJOS NI FOTOGRAFÍAS.

EL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIERA DE ESTOS REQUISITOS IMPEDIRÁ SU PUBLICACIÓN.

ASIMISMO APROVECHAMOS ESTAS LÍNEAS PARA AGRADECER LA CANTIDAD DE COLABORACIONES QUE LLEGAN A NUESTRA REDACCIÓN.

**NUEVO CORREO ELECTRÓNICO**  
[esla@valenciadedonjuan.es](mailto:esla@valenciadedonjuan.es)

**VISITE NUESTRA WEB**  
[www.valenciadedonjuan.es](http://www.valenciadedonjuan.es)

**CONSEJO DE REDACCIÓN**

DIRECTORA: ROSANA POZO MUÑIZ-  
CONSEJEROS: MODESTO PÉREZ CRESPO - IGNACIO ALONSO PÉREZ - MAGDALENA GARCÍA IGLESIAS



# FINALIZAN LAS OBRAS EN EL NUEVO POLÍGONO TESORO II DE VALENCIA DE DON JUAN

Han finalizado las obras de ampliación del Polígono Industrial “El Tesoro II”. de Valencia de Don Juan, en breve comenzará la segunda fase con la que concluirá esta ampliación.

Siguiendo con la conservación de nuestro patrimonio y en convenio con Iberdrola se han retirado los postes del cableado del alumbrado que circundaban otro edificio emblemático, la Plaza de Toros.



Polígono industrial



Plaza de Toros

## PLANE

Han concluido las obras de renovación de redes de abastecimiento de agua potable en la calle Capitán Cristóbal Flórez, La Ronda y Plaza de San Pedro. En el caso de Capitán Cristóbal Flórez en breve, en cuanto la Diputación Provincial de León adjudique los planes se realizara la acera derecha y la capa de rodadura pendientes.

También en el Ayuntamiento se ha ampliado el equipamiento informático con dos nuevas adquisiciones de una fotocopiadora, un plotter para grandes carteles y un proyector.

Las obras de la depuradora han llegado a su fin con la restauración del autómata para el buen funcionamiento de las soplantes, cambio de tuberías, y en colaboración con la Junta de Castilla y León se ha realizado el mantenimiento de los motores.

Si el año pasado tocó cambiar el alumbrado Público para ahorro y eficiencia energética este año se han realizado todos los trabajos necesarios en los edificios Públicos para el mismo fin.

A la tirolina del Jardín de los Patos se le ha colocado una pequeña valla de protección para evitar en lo posible accidentes.

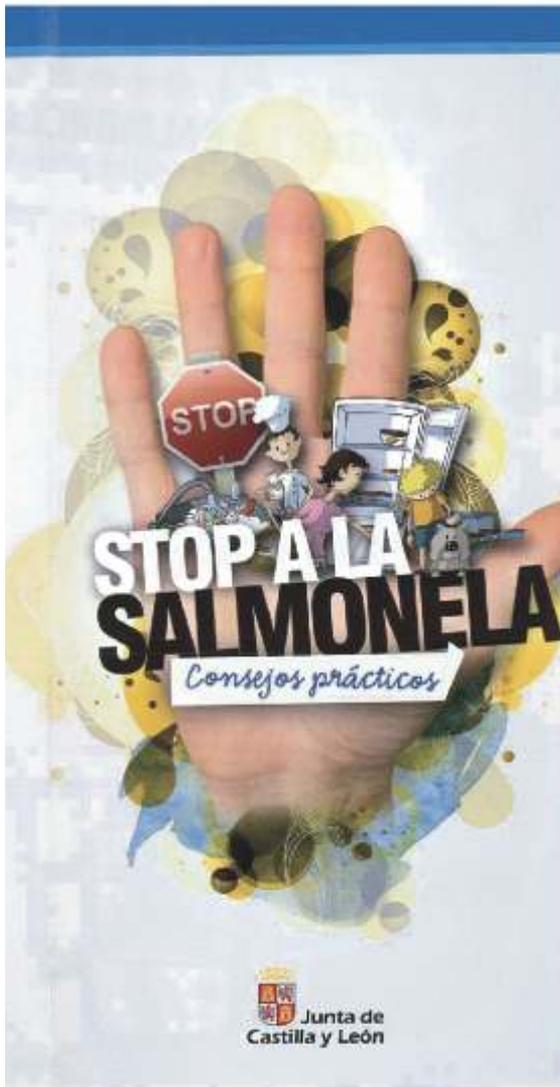


C/ Capitán Cristóbal Flórez



C/ La ronda

# MEDIOAMBIENTE



**GARANTIZANDO SU SALUD**

Con el objetivo de garantizar la salud de los consumidores, la **Comisaría de Seguridad de la Junta de Castilla y León** programa actividades de control e inspección en los establecimientos de alimentos alimentarios, con el objetivo de garantizar la inocuidad de seguridad en los alimentos.

Se recuerda, en este sentido, que las **enfermedades transmitidas por los alimentos** tienen origen en su incorrecta preparación y conservación en los propios hogares.

**¿QUÉ ES LA SALMONELA?**

Es una bacteria que puede estar en el agua, en los alimentos, en el agua y en el ambiente. Se transmite a través de los alimentos y el agua contaminada. Los síntomas aparecen a los 12-72 horas de ingestión de alimentos o agua contaminada. Los síntomas son: diarrea, dolor abdominal, fiebre y vómitos.

Los síntomas pueden durar entre 4 y 7 días. En algunos casos, puede ser más grave y causar complicaciones, especialmente en personas con problemas de salud o personas mayores.

Las medidas para evitar la salmonela son:

- **LA HIGIENE PERSONAL, LA COCCIÓN, LA REFRIGERACIÓN Y LA ADECUADA CONSERVACIÓN DE LOS ALIMENTOS SON LAS CLAVES PARA EVITAR LA SALMONELOSIS.**

**STOP A LA SALMONELA**  
Consejos prácticos

**PONIENDO TODOS DE NUESTRA PARTE**  
LA SALMONELOSIS

[www.salud.jcyl.es/seguridadalimentaria](http://www.salud.jcyl.es/seguridadalimentaria)

Junta de Castilla y León

**EVITAR LA SALMONELA**  
Consejos prácticos

**01 Hábitos de compra**

Comprar alimentos y productos de consumo de origen animal refrigerados y congelados en establecimientos autorizados.

**02 Refrigerar alimentos**

Refrigerar los alimentos inmediatamente.

• No dejar los alimentos cocinados y refrigerados fuera del frigorífico.

• Evitar la contaminación cruzada.

**03 Sea exigente en la higiene personal.**

• Después de ir al baño, limpiar las manos con agua corriente y jabón durante al menos 20 segundos.

• Evitar el contacto directo con los animales de granja o de compañía.

• Evitar el contacto con las heces de los animales.

**04 Extrema las precauciones al preparar la comida.**

• No compartir platos con otros platos de comida preparada.

• No compartir platos con platos de comida preparada.

• Evitar el contacto con platos de comida preparada.

**05 Conserva la comida adecuadamente.**

• No pongas en nevera platos de comida que ya no se van a consumir.

• Utiliza recipientes herméticos para guardar y evita el contacto con otros alimentos.

• Evita el contacto con platos de comida preparada.

... y sea prudente al consumir alimentos

## PERSONAL

Se han contratado en este mes y esperando la confirmación de las plazas a subvencionar por la Junta de Castilla y León: 2 peones de obras, 1 peones de jardinería en sustitución de otro, uno de mantenimiento, un peón con discapacidad y otro de IMI, más 1 de servicios sociales en beneficio de la comunidad.

## PROTECCIÓN CIVIL

Se ha actuado con el vehículo contra incendios en un fuego en Valencia de Don Juan y otro en Toral de los Guzmanes.

## AGUAS

Se ha actuado en 6 averías.  
Se colocaron 26 nuevos contadores- 22 altas-  
Ha habido dos bajas y 2 cambios de titularidad.  
Se ha actuado en 6 atasques.

## ALUMBRADO

Colocación de las bombas de la fuente de la Plaza de Santa Marina.

Sustitución de 10 luminarias en La Muela y otras 19 en varios puntos de nuestras calles.

## ISABEL CARRASCO ENTREGA LOS DIPLOMAS A LAS ALUMNAS DE LOS CURSOS DE LEÓN LABORA DE VALENCIA DE DON JUAN

La Presidenta de la Diputación de León, Isabel Carrasco, hizo entrega el pasado 1 de junio, de los Diplomas de los dos cursos celebrados en Valencia de Don Juan dentro del programa León Labora, en un acto que tuvo lugar en el Salón de Plenos del Ayuntamiento y que contó con la presencia del Alcalde, Juan Martínez Majo, los diputados Francisco Castañón, Jaime González Arias y Marcelo Alonso, así como varios concejales del Ayuntamiento coyantino y responsables de la empresa que ha impartido los cursos.

El proyecto "Empleo para ti: León Labora", dependiente del área de Bienestar social e Igualdad de Oportunidades de la Diputación de León, cofinanciado al 80% por el Fondo Social Europeo a través de la convocatoria 2007 de Subvención Goblal encuadrado dentro del eje 2 del Programa Operativo Adaptabilidad y Empleo y al 20% por la Diputación de León, se fija como reto la integración laboral de los colectivos en riesgo de exclusión sociolaboral de toda la provincia de León, por medio de la creación de una estrategia integral en el ámbito de los Nuevos Yacimientos de Empleo, conjugándolos con la creación de servicios y atención social que requieren las personas con



necesidades especiales (minusválidos físicos, ancianos, niños, mujeres) en la provincia de León, formando al colectivo de desempleados en aquellas áreas laborales que posibiliten la inserción de la mujer rural y de los colectivos con reales dificultades de inserción laboral.

Según explicó Isabel Carrasco, el proyecto ha contado con un presupuesto de más de 518.000 euros, y las acciones previstas en el proyecto pretenden ofrecer a los colectivos con dificultades de acceso al mercado laboral de la provincia de León una oportunidad de práctica laboral acompañada de la formación adecuada para la prestación de servicios de atención a personas con necesidades especiales con el objetivo de mejorar la ocupabilidad de los colectivos a los que se dirige.

Los dos cursos que se han desarrollado en Valencia de Don han sido: Curso de atención y animación infantil y Curso de auxiliar de atención geriátrica, y han contado con la participación de un total de 39 alumnas y se han desarrollado en la Casa de Cultura de nuestro municipio.



## LA VICEPRESIDENTA PRIMERA Y CONSEJERA DE MEDIO AMBIENTE, MARÍA JESÚS RUÍZ, VISITÓ LAS INSTALACIONES DE LA EMPRESA COYANTINA GARNICA PLYWOOD

La Vicepresidenta Primera y Consejera de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León, María Jesús Ruíz, visitó la factoría de Garnica Plywood, dedicada a la fabricación de tableros contrachapados, utilizando la madera de chopo como materia prima.

La Consejera fue recibida por Pedro Garnica, presidente de la empresa coyantina, Juan Martínez Majo, Alcalde de Valencia de Don Juan, Eduardo Fernández, Delegado Territorial de la Junta de Castilla y León, concejales coyantinos y directivos de la empresa.

María Jesús Ruíz felicitó a los responsables por estar reconocida, esta factoría, como la primera industria de transformación de madera en producción y calidad, gracias a una constante superación registrada a lo largo de los quince años de existencia en Valencia de Don Juan, creando empleo y logrando fijación de población.

Por su parte, Pedro Garnica resaltó la extraordinaria colaboración recibida por parte del ayuntamiento coyantino desde que en el año 1995 el Grupo Garnica se instaló en Valencia de Don Juan para hacer posible la puesta en marcha de este proyecto empresarial. También reconoció la colaboración de la Junta de Castilla y León en las diversas ampliaciones de la industria.

Además, la Consejera de Medio Ambiente explicó que uno de los objetivos de la Junta de Castilla y León es triplicar la producción de madera de chopo para pasar de 400.000 metros cúbicos actuales a 1,2 millones de metros en el año 2030. Para alcanzar esta cifra se pretende que la Sociedad Pública Medio Ambiente, a través del programa de Popicultura, vaya aumentando la superficie entre 2.000 y 3.000 hectáreas al año, firmando convenios de plantación y gestión con particulares y administraciones locales.

Algunas cifras de GARNICA Plywood Valencia de Don Juan:

- ! Consume 25,000 m<sup>3</sup> de madera de chopo al año.
- ! Emplea 150 trabajadores.
- ! Superficie construida 28,000 m<sup>2</sup> sobre una superficie total de 140,000 m<sup>2</sup>.
- ! En 2008 alcanzó una facturación de 42,5 €.
- ! Según publicación "Castilla y León Económica" de 2008, ocupa el puesto 19 en el ranking empresarial de la provincia de León, y el puesto 138 de la Comunidad de Castilla y León.
- ! Quiere seguir expandiendo su actividad pero para ello necesita que se incrementen las plantaciones de chopo.



## CLAUSURA DE LOS TALLERES PROVINCIALES DE TEATRO



La Diputación de León ha elegido Valencia de Don Juan para clausurar los Talleres Provinciales de Teatro que se han llevado a cabo dentro del programa de actividades a lo largo y ancho de la provincia, invirtiendo 126.000 Euros entre la Diputación y las Entidades Locales con la intención de recuperar la tradición del teatro de los pueblos leoneses.

El Vicepresidente Primero de la Diputación y Alcalde de Valencia de Don Juan, Juan Martínez Majo, clausuró la 19 edición de este programa que ha estado formado por 90 talleres, desarrollados en 70 ayuntamientos y en los que han participado 1.100 alumnos leoneses.

El presupuesto con el que ha contado esta iniciativa alcanza a 126.000 Euros sufragados por la Diputación de León y las Entidades Locales donde se han llevado a cabo la actividad. Además, la Institución Provincial intenta recuperar la tradición del teatro de los pueblos leoneses, en estos momentos un poco olvidada.

Como cada año el Ayuntamiento coyantino a querido sumarse con el objetivo de que los niños de nuestra ciudad potencien el conocimiento del hecho teatral, estimulen y canalicen las áreas de imaginación, creatividad, capacidad de juego y de relación con los otros a partir de juegos, ejercicios y dramatizaciones.

Durante cuatro meses, más de una docena de niños coyantinos, con edades comprendidas entre 6 y 11 años, han tenido la oportunidad de adentrarse en el mundo teatral, desarrollando actividades de expresión corporal y oral, de animación, motivación y desinhibición.

Con la obra teatral "Te pillé Caperucita" han debutado en el salón de actos de la Casa de Cultura consiguiendo una magnífica interpretación y la mayor recompensa, los sonoros aplausos de un público satisfecho.

## CLAUSURA DE EXPOSICIÓN DE PENDONES "TIERRAS Y CONSEJOS DEL REINO: UN RECORRIDO POR LOS PENDONES LEONESES

El domingo día 6 de junio se clausuró la exposición de pendones: "Tierras y Concejos del Reino: Un recorrido por los pendones leoneses" en el Jardín de los Patos de Valencia de Don Juan. El acto corrió a cargo del alcalde de la ciudad, Juan Martínez Majo y el Presidente de la Asociación de Pendones del Reino de León, Bernardo José Gutiérrez Gutiérrez que manifestaron su satisfacción por los resultados obtenidos con la exposición, que acogió, durante estas tres semanas, a más de 4.000 personas procedentes de toda la provincia de León.



A continuación, se llevó a cabo la Exhibición y Manejo del Pendón y la Actuación del Grupo de Danzas Coyanza que pusieron el broche final a una jornada cargada de música y tradición.

## CIRCUITOS ESCÉNICOS 2010

El pasado 11 de junio comenzó la programación de los Circuitos Escénicos de Castilla y León 2010 con la obra titulada “La Viuda Astuta” de la compañía MDM Producciones. Se trata de una comedia de Carlo Goldoni que presenta a un francés, un español, y un italiano, con los rasgos típicamente característicos de sus respectivas nacionalidades, empeñados en enamorar a la joven viuda Rosaura, quien recibe a cada uno de los tres, siempre aconsejada por su criada Marionette.



Esta representación teatral destacó por la magnífica interpretación de los tres actores que dieron vida a ocho personajes diferentes.

FECHA	HORARIO	LUGAR	COMPAÑÍA/ GRUPO	TÍTULO DEL ESPECTÁCULO
11 junio	20:00 h.	Casa de Cultura	GRUPO TEATRAL MDM S.L.	La viuda astuta
24 julio	23:00 h.	Auditorio Municipal	CUARTETO HAMILTON	Estampas jacobeanas
21 agosto	23:00 h.	Auditorio Municipal	RITA CLARA	Momentos flamencos
8 octubre	20:00 h.	Casa de Cultura	MUTIS DE VALLADOLID	Si, si, si, batallas gana el Cid

## NOMBRAMIENTO SOCIO HONORÍFICO DE LA ASOCIACIÓN DE PENDONES DEL REINO DE LEÓN AL AYUNTAMIENTO DE VALENCIA DE DON JUAN

El pasado 15 de junio, en la Sala de Comisiones de la Casa Consistorial, tuvo lugar el Nombramiento de Socio Honorífico de la Asociación de Pendones del Reino de León al Ayuntamiento de Valencia de Don Juan, por parte del presidente esta asociación, D. Bernardo José Gutiérrez Gutiérrez que elogió la labor emprendida por este municipio en difundir y promocionar la cultura y la tradición leonesa.

Destacó, igualmente, el esfuerzo económico y humano en la realización de la Concentración de Pendones que se llevó a cabo en el año 2007, así como la Exposición itinerante "Tierras y Concejos del Reino: Un Recorrido por los Pendones", gracias a la cual se han catalogado más de 60 pendones del sur de León, acogiendo alrededor de 4.000 visitantes procedentes de toda la provincia, en el presente año.

Por su parte, Juan Martínez Majo agradeció a la

Asociación de Pendones del Reino de León la distinción, considerándola un honor y privilegio para la ciudad coyantina al ser elegida para promocionar y difundir la cultura leonesa en la Comarca del Sur de León. Además, manifestó que en Valencia de Don Juan tienen un fiel aliado para promocionar y difundir la tradición leonesa, siendo el castillo coyantino y el pendón dos elementos inseparables en esta labor.



## CLAUSURA DEL PEQUE IDIOMAS



El día 17 de junio se clausuró el taller infantil “Peque-Idiomas” que se ha llevado a cabo durante el curso 2009-2010 en la Casa de Cultura de nuestra localidad. El acto corrió a cargo del alcalde coyantino, Juan Martínez Majo, la concejala del niño, Rosana Pozo, y el primer teniente de alcalde, José Jiménez, que hicieron entrega de los diplomas a los niños participantes en el último trimestre.

A lo largo de curso, 225 niños de 3 a 5 años han participado en estos talleres organizados por el Ayuntamiento y que tienen como objetivo “Aprender Jugando”.



## ENTREGA DE PREMIOS DEL X CONCURSO DE CUENTOS Y DIBUJOS MANSURLE

La Mancomunidad de Municipios del Sur de León (MANSURLE) celebró el día 10 de junio en la Casa de Cultura de Villamañán la entrega de premios del X Concurso de Cuentos y Dibujos. El acto estuvo presidido por la Directora Provincial de Educación, Dña. Mercedes Fernández Gordón, siendo los premiados los siguientes:



### CATEGORÍA INFANTIL

#### **1er Premio**

C.R.A VEGA DEL ESLA

Lucía Toral Castro 5 años San Millán de los Caballeros  
"Vamos de picnic"

#### **2do Premio**

CP BERNARDINO PÉREZ

Adrián Izquierdo Caño 4 años Valencia de Don Juan  
"Recogiendo setas y caracoles con papá"

#### **3er Premio**

C.R.A VILLAMAÑÁN

Yago Alen Apaolaza 4 años Villaornate  
"Sol y colores"

#### **3er Premio**

C.R.A RUTA DE LA PLATA

Javier Prada Delgado 5 años Villamandos  
"Pasamos por la ría de mi casa"

### CATEGORÍA 2do CICLO

#### **1er Premio**

CP BERNARDINO PÉREZ

Valeria Merino Simón 9 años Valencia de Don Juan  
"Cinco mil caracoles"

#### **2do Premio**

CP NTRA. SRA. DEL SOCORRO

María Alcalá Blanco 9 años Valderas  
"Como me gusta mi tierra"

#### **3er Premio**

CP NTRA. SRA. DEL SOCORRO

Alba Gallego García 9 años Valderas  
"!Menuda tarde!"

### CATEGORÍA 1er CICLO

#### **1er Premio**

CP BERNARDINO PÉREZ

Sofía González Aguilera 6 años San Justo de los Oteros  
"Mis amigas y yo en el campo"

#### **2do Premio**

CP BERNARDINO PÉREZ

Pablo Barrientos Hernández 8 años Valencia de Don Juan  
"Un partido de fútbol"

#### **3er Premio**

CP NTRA. SRA. DEL SOCORRO

Raúl Estébanez Vega 7 años Valderas  
"Recogiendo los frutos"

#### **3er Premio**

C.R.A VEGA DEL ESLA

Luis Miguel García Melón 7 años Algadefe  
"Una tarde divertida recogiendo setas con mi abuelo"

### CATEGORÍA 3er CICLO

#### **1er Premio**

CP BERNARDINO PÉREZ

Héctor Castro Pérez 10 años Valencia de Don Juan  
"Los animales limpian la Tierra"

#### **2do Premio**

CP BERNARDINO PÉREZ

Sara González González 11 años Valencia de Don Juan  
"La idea de mi padre"

#### **3er Premio**

C.R.A VEGA DEL ESLA

Juan Manuel Sequeira Cordeiro 10 años Villademor de la Vega  
Investigadores infantiles

## SE ABRE DE NUEVO EL TELÓN EN VALENCIA DE DON JUAN CON LLENO ABSOLUTO



El 18 de junio, en el salón de actos de la Casa de Cultura tuvo lugar la presentación oficial y primera actuación del Grupo de Teatro La Torre de Babel de Valencia de Don Juan con cuatro representaciones teatrales "Las aceitunas" entremés de Lope de Rueda, fragmentos de "Los Pelópidas" de Jorge Llopis, "El cianuro... ¿sólo o con leche?" de Juan J. Alonso Millán y "Pisito de solteras" de Jaime de Armiñán. Durante hora y media todos los quince componentes del grupo cosecharon numerosos aplausos del numeroso público.

Al estreno acudieron Juan Martínez Majó, Alcalde de Valencia de Don Juan y diversos concejales que con su presencia quisieron demostrar el apoyo del Ayuntamiento a la nueva agrupación teatral en particular y a la cultura en general.

## FIRMA DEL CONVENIO PARA FINANCIAR EL FESTIVAL DE ISLA ROCK ENTRE CAJA ESPAÑA Y PRODUCCIONES MELO

La entidad bancaria Caja España y Producciones Melo, empresa organizadora del Festival Isla Rock han firmado un convenio de colaboración, el 3 de junio, en la sala de reuniones del Ayuntamiento.

El acto estuvo presidido por el Alcalde nuestra ciudad, Juan Martínez Majo, que manifestó su deseo de que este Festival contribuya a potenciar el sector del ocio y del turismo de Valencia de Don Juan, que sea un factor que sirva para favorecer la hostelería coyantina y que se consolide ápidamente convirtiéndose en un reclamo a nivel nacional.

María Luisa Marcos, DT Caja España, resaltó la importancia de Valencia de Don Juan como cabecera de comarca del sur de León, ejemplo claro del éxito de desarrollo en áreas rurales que ha sabido hacer frente a amenazas como el envejecimiento, la despoblación o la deslocalización del talento de los más jóvenes, gracias a una estrategia de diversificación

económica, de modernización de sus infraestructuras y de respeto al entorno. Por lo que Caja España ha contribuido y seguirá contribuyendo para el desarrollo social, económico y cultural de Valencia de Don Juan. Fruto de esta estrategia es la firma de este convenio para apoyar una nueva iniciativa, nacida de un grupo de jóvenes de la comarca.

Por su parte, los organizadores del festival, Andres Lozano, Hector y Armando Medina mostraron su agradecimiento tanto a la entidad bancaria como al Ayuntamiento de Valencia de Don Juan por su apoyo en este proyecto y manifestaron su satisfacción con la venta anticipada de entradas.



## EL MUNDO TAURINO DE VALENCIA DE DON JUAN PIERDE A ÁNGEL MARTÍNEZ 'PINA'

Formó parte de aquel grupo del que salió Andrés Vázquez a finales de los años 40

El planeta del taurinismo leonés, y en especial el de Valencia de Don Juan, perdió este fin de semana a uno de esos personajes irrepetibles, Ángel Martínez Piñán, 'Pina'. Su casa coyantina siempre estuvo abierta para la gente del toro, y su hijo mantiene todavía la dinastía como organizador de festejos populares y banderillero.

Ángel Martínez Piñán fue uno de aquellos protagonistas de la mejor época de la plaza de toros de Valencia de Don Juan a finales de los años 50, cuando en tierras coyantinas dio sus primeros pasos como novillero Andrés Vázquez, entonces apodado 'El Nono', que llegaría a ser una gran figura del toreo. 'Pina' también lo intentó y, de hecho, toreó por muchos pueblos a los que había que ir en tren, andando o en bicicleta. El primero, en Santa María del Páramo, aunque para él una de sus mejores tardes fue en Gordoncillo, el 29 de agosto de 1957.

Sin duda, su gran recuerdo taurino fue el festival que compartió con Andrés Vázquez en septiembre del año 1959 en Valencia de Don Juan. Ambos salieron a hombros. Ángel Martínez Piñán tenía 81 años.



Sobre estas líneas, 'Pina', con chaquetilla blanca, y Andrés Vázquez, saliendo a hombros en Valencia de Don Juan en 1959. FOTOPERY

Artículo de Manuel C. Cachafeiro, publicado en la Crónica de León el 14 de Junio de 2010



## UNAS 133 PERSONAS RECIBEN LA AYUDA ALIMENTARIA EN LA CIUDAD COYANTINA

El Ayuntamiento de Valencia de Don Juan, a través de la Concejalía de Bienestar Social, ha repartido, con la colaboración de la Asamblea Comarcal de Cruz Roja Española, un lote de alimentos de primera necesidad entre 44 familias en situación vulnerable, como son personas mayores preceptores de pensiones muy bajas, familias numerosas, personas en situación de exclusión social, etc.

En esta primera entrega del año 2010 se han repartido tres toneladas de alimentos básicos y de primera necesidad (leche, galletas, azúcar, pasta, queso, harina, arroz,...) procedentes de excedentes de la Comunidad Económica Europea y que se distribuyen a través del Fondo Español de Garantía Agraria y Cruz Roja Española.

Desde el Ayuntamiento se ha observado, este año, un aumento considerable de solicitudes de la Ayuda Alimentaria con respecto a años anteriores como consecuencia de la situación económica actual.



## JUBILACIÓN SALVA Y FÉLIX EN EL I.E.S. FERNANDO I



El pasado 30 de junio el I.E.S. FERNANDO I, de Valencia de Don Juan organizó una comida en el restaurante Samoa, como homenaje de despedida a dos de sus más veteranos profesores SALVADOR VALBUENA TURIENZO y FÉLIX CHAMORRO SANDONIS. Estuvieron acompañados de muchos de sus compañeros de profesión, familiares y amigos.

Salvador Valbuena Turienzo, parroco de Valencia de Don Juan, ha sido desde el año 1973 profesor de religión y Félix Chamorro Sandonis, llegó a Valencia de Don Juan en el año 1975, lugar en el que inició y acabó su carrera en la docencia, como profesor de lengua y literatura.

## CLAUSURADO EL CURSO “MENORES Y SEGURIDAD EN INTERNET” EN EL CIBERCENTRO DE VALENCIA DE DON JUAN

Ayer jueves terminó el curso “Menores y seguridad en Internet”. En dicho curso, destinado exclusivamente a mujeres mayores de 16 años con el objetivo de reducir la brecha digital existente por la diferencia de género, las alumnas aprendieron, entre otros temas, a crear usuarios en un entorno windows, clasificación de páginas seguras y no seguras, control de seguridad interna a nivel infantil, etc. El curso corrió a cargo de la empresa Soloformación y se engloba dentro del plan “conect@das” de la Junta de Castilla y León en el cual el Ayuntamiento de Valencia de Don Juan ha cedido las instalaciones del Cibercentro para la realización del mismo. Las alumnas terminaron muy satisfechas resaltando en especial el tema de protección infantil y agradeciendo a los profesores los consejos y la amabilidad que han mostrado todo el curso.





## XIII CONVIVENCIA DE ASOCIACIONES DE PERSONAS MAYORES

Más de 6.000 personas se congregaron en el Polideportivo Municipal de Valencia de Don Juan

El pasado 8 de Junio se celebró en el Polideportivo de Valencia de Don Juan, la XIII Convivencia de Asociaciones de Personas Mayores, organizada por la Federación Provincial de Asociaciones de Jubilados y Pensionistas de León. A las 10 de la mañana comenzaba esta jornada cuyo programa ha incluido pasacalles, misa, juegos tradicionales y baile.

Con esta convivencia, se pretende mantener a las personas mayores activas e implicadas en la sociedad y potenciar las relaciones sociales entre mayores, mediante el intercambio de experiencias de su vida diaria.

A las 13 horas, las autoridades daban la bienvenida a las diferentes asociaciones y deseaban que disfrutaran de este día de convivencia que congrega cada año a más gente. Unas 6.000 personas se han unido a esta fiesta en la que han participado más de 180 asociaciones de toda la provincia. El Ayuntamiento entregó un detalle como recuerdo de este día a cada asociación.

El acto ha contado con la presencia de Juan Martínez Majó, alcalde de Valencia de Don Juan, el subdelegado del gobierno en León, Francisco Álvarez, el Gerente Territorial de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León, Carlos Miller, el diputado de bienestar social de la Diputación de León, Francisco Castañón, así como la corporación municipal.

Juan Martínez Majó, dió la bienvenida a todos los asistentes y expresó su deseo de que todas las asociaciones disfruten del evento en la localidad coyantina. Del mismo modo, les ha animado a continuar con este tipo de iniciativas que favorecen las relaciones sociales y el mantenimiento de una vida activa, así como a disfrutar de su madurez y saludable.

El ayuntamiento de Valencia de Don Juan, quiere agradecer a los voluntarios/as de Acovol, Cruz Roja y Unidad de Respiro su colaboración en la organización de dicho día. ¡¡ GRACIAS !!.





# POLIDEPORTIVO MUNICIPAL. TEMPORADA 2010. PISCINAS MUNICIPALES

El pasado día 18 de Junio comenzó la temporada estival en nuestro polideportivo municipal con una jornada gratuita de puertas abiertas para todos los usuarios.

## TARIFAS VERANO 2010

### Condiciones de Socio:

!Empadronamiento en el municipio de Valencia de Don Juan,  
!En otro caso, justificación de ser propietario de vivienda en el municipio (incluido cónyuge e hijos), nacimiento o parentesco hasta 2º grado por consanguinidad con persona empadronada en el municipio y/o empadronado en el ámbito de la Mancomunidad del Sur de León (Mansurle)

### ADULTOS:

CUOTA ALTA NUEVO SOCIO EMPADRONADO.....30,00 Euros.  
CUOTA ALTA NUEVO SOCIO NO EMPADRONADO.....50,00 Euros.  
CUOTA TEMPORADA SOCIO EMPADRONADO.....25,00 Euros.  
CUOTA TEMPORADA SOCIO NO EMPADRONADO..... 35,00 Euros.

### NINOS MENORES DE 12 AÑOS:

CUOTA ALTA NUEVO SOCIO EMPADRONADO.....Gratuita.  
CUOTA ALTA NUEVO SOCIO NO EMPADRONADO.....10,00 Euros.  
CUOTA TEMPORADA SOCIO EMPADRONADO.....12,00 Euros.  
CUOTA TEMPORADA SOCIO NO EMPADRONADO.....24,00 Euros.

- Las familias que tengan la condición legal de familia numerosa tendrán un descuento en las cuotas de socio del 20% siempre que acrediten que todos los miembros de la unidad familiar son socios.

- La temporada se extenderá, como máximo, desde el día 15 de Junio al día 15 de Septiembre de cada año.

### ABONOS:

ADULTO 30 DÍAS NATURALES.....30,00 Euros.  
ADULTOS 15 DÍAS NATURALES.....22,00 Euros.  
NIÑOS 30 DÍAS NATURALES.....15,00 Euros.  
NIÑOS 15 DÍAS NATURALES.....10,00 Euros.

### ENTRADAS POR DÍA:

ADULTO.....2,50 Euros.  
NIÑOS.....1,00 Euro.

Excursiones, por día (mínimo 25 personas):

(Excluidos Sábados, Domingos y Festivos de Julio y Agosto.

ADULTO.....2,00 Euros.  
NIÑOS.....0,80 Euro.

### BENEFICIOS PARA COLECTIVOS ESPECIALES:

- MAYORES DE 65 AÑOS: Empadronados: Entrada Gratuita.

No Empadronados: descuento 50%.

- MINUSVALIDOS, con certificado acreditativo, mayor o

Igual del 65% de minusvalía: Empadronados: Entrada Gratuita.



Toboganes



Piscina Lúdica Infantil



Piscina Olímpica

## CURSO DE TENIS EN EL POLIDEPORTIVO



Como en otras temporadas se han puesto en marcha a lo largo de este periodo estival los cursos de Tenis que se desarrollan en las piscinas municipales durante los meses de Julio y Agosto. Información e Inscripción en el Polideportivo.



# CAMPAÑA DE NATACION VERANO 2010

- **CURSOS:** Se establecerán dos turnos o cursos. Mes de Julio y Mes de Agosto.

- **NORMAS DE INSCRIPCIÓN:**

➤ El plazo de inscripción se extenderá hasta que los grupos sean cubiertos. Se requerirá un mínimo y máximo para el desarrollo del cursillo en función de los grupos.

➤ Se comprobará el empadronamiento de los cursillistas.

➤ Se comprobará la edad de los menores. Los 4 años cumplidos antes del comienzo del curso de cada turno, es decir, antes del 02-07-10 y antes del 03-08-10 respectivamente.

- **PARTICIPANTES:**

- **Infantiles:** Niñas y niños de edades comprendidas entre los 4 y los 14 años (cumplidos antes del inicio de la actividad). Esta actividad se divide en tres niveles:

1.- Iniciación para los que no saben nadar o tienen un bajo nivel.

2.- Iniciación Plus para los que ya hayan realizado algún curso de iniciación y se mantengan en el agua, pero no tengan suficiente soltura para encuadrarse en el de perfeccionamiento.

3.- Perfeccionamiento, para los que ya se mantienen en el agua, pero necesitan perfeccionar el estilo y adquirir soltura.

- **Adultos:** Personas de ambos sexos, de 15 años en adelante, sin límite de edad. En esta categoría no se establecen niveles de enseñanza. Pudiendo no obstante el monitor diferenciar los grupos en función de los niveles (Iniciación- Medio-Perfeccionamiento)

- **HORARIO:**

- La duración por grupo y sesión será de 45 minutos.

- Se llevarán a cabo 20 sesiones, donde la primera sesión, que será el día de comienzo del curso, tendrá como fin que el Monitor realice una prueba a cada inscrito si fuera necesario, a fin de determinar en que grupo quedará encuadrado. No celebrándose el curso en festivos u otros a criterio de la organización.

- Cuando lo consideren conveniente y oportuno, en función de los conocimientos y destrezas de los participantes, podrán cambiarles de grupo, según niveles establecidos.

\* **La organización se reserva el derecho a efectuar los cambios oportunos en los horarios y en la composición de los grupos, en función de las necesidades y cursillistas.**

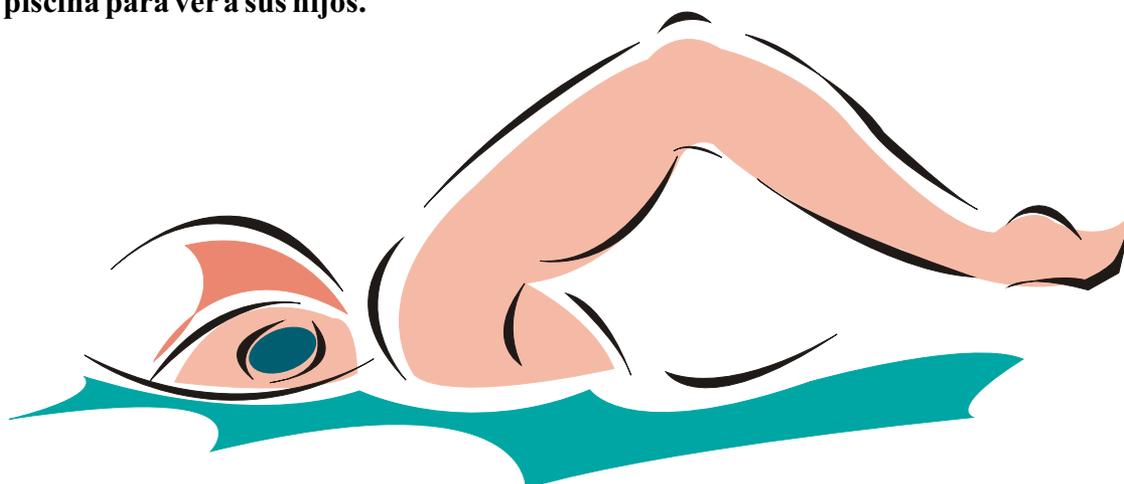
## GRUPOS / PRECIO:

<b>INFANTILES INICIACIÓN:</b> 30 Euros Empadronados/ 35 Euros No Empadronados 4 años cumplidos a 14 cumplidos	
<b>INICIACIÓN:</b> 11:30 A 12:15 (Mínimo 8- Máximo 12)	
<b>INICIACIÓN PLUS</b> 12:15 A 13:00 (Mínimo 8- Máximo 14)	
<b>INFANTILES PERFECCIONAMIENTO:</b> 30 Euros Empadronados/ 35 Euros No Empadronados. 4 años cumplidos a 14 cumplidos (Mínimo 10- Máximo 15)	
<b>PERFECCIONAMIENTO</b> 13:00 A 13:45 (Mínimo 10- Máximo 15)	
<b>ADULTOS (Sin nivel de Enseñanza)</b> 50 Euros Empadronados/ 60 Euros No Empadronados.: A partir de 15 años cumplidos (Mínimo 8- Máximo 12)	
<b>PERFECCIONAMIENTO- MEDIO- INICIACIÓN</b> 10:00 A 10:45	

**NOTAS:**

- **Comienzo del Curso el Mes de Julio (Día 2 de Julio) Comienzo de Agosto (Día 2 de Agosto)**

- **El último día del curso los padres y familiares podrán acceder unos minutos antes de la finalización de la sesión a la zona lateral de la piscina para ver a sus hijos.**



## ESCUELAS DEPORTIVAS MUNICIPALES: Juegos Escolares:

### Los equipos Alevín e Infantil de Fútbol Sala recogen el trofeo de Campeones

El pasado sábado 12 de Junio tuvo lugar en la localidad de Astorga el acto de clausura de los Juegos Escolares de la temporada 2009-2010, en dicho acto se procedió a la entrega de trofeos y distinciones a los diferentes equipos de las modalidades deportivas que participan en los Juegos Escolares de toda la provincia organizado por la Diputación Provincial de León. A dicho acto acudió una representación de los equipos de Fútbol Sala de la categoría Alevín Masculino e Infantil Masculino con el Concejal de Deportes Modesto Pérez a la cabeza, que se proclamaron Campeones de Diputación. Destacar que la consecución de dichos campeonatos tiene un doble valor, por un lado, se ha sido campeón en la modalidad con más número de fichas y de equipos y en el deporte considerado rey dentro del deporte escolar y por otro lado, destacar a ambos equipos porque en el caso del equipo Infantil se proclamó subcampeón provincial después de que en diez años se hubiera participado en el último campeonato, y en la categoría alevín este es el segundo año consecutivo que se proclaman campeones, habiendo sido subcampeones hace tres temporadas y campeones hace cuatro, lo que demuestra la hegemonía de este equipo en la competición escolar. Desde estas páginas felicitar a todos los jugadores y sus entrenadores por el éxito conseguido.



## CAMPAÑA DE PROMOCIÓN DEL DEPORTE BASE: PELOTA A MANO

El pasado día 18 de Junio tuvo lugar en el Frontón Municipal de Valencia de Don Juan la XXII Trofeo de Caja España de Pelota para la promoción de dicho deporte entre los más pequeños, las categorías que disputaron los diferentes partidos fueron desde alevín hasta infantil.





## VERANO 2.010

El pasado 18 de junio “se presentaba en sociedad” el grupo de teatro “Torre de Babel” formado por varios vecinos de Valencia de Don Juan y su comarca. El acto tuvo lugar en la Casa de Cultura de Valencia de Don Juan con el salón de actos de la Casa de Cultura a reventar. En esta su primera y exitosa actuación llevaron a cabo cuatro representaciones teatrales “Las aceitunas” entremés de Lope de Rueda, fragmentos de “Los Pelópidas” de Jorge Llopis, “El cianuro ¿sólo o con leche?” de Juan J. Alonso Millán y “Pisito de solteras” de Jaime de Armiñán. Desde estas páginas queremos felicitar a todos y cada uno de los componentes del grupo por su actuación. Pero para nosotros, más importante que esta primera actuación, valoramos el excelente ambiente de compañerismo y amistad que se respira en el grupo. Hacen teatro, se divierten y al mismo tiempo que desarrollan una actividad cultural en el pueblo nos hacen pasar unos momentos verdaderamente agradables. El teatro siempre ha sido un espectáculo muy querido y valorado por el pueblo y deseamos que su recorrido sea largo. El hecho de formar un grupo de teatro en el que colaboran y participan muchas y diversas personas torre e babel- es un buen ejemplo de los que se puede conseguir con esfuerzo individual y responsabilidad colectiva.

Y hablando de trabajo en equipo, por estas mismas fechas, de esto hace ahora dos años, escribía en la Revista Esla un artículo bajo la euforia rebotante del triunfo de la selección española de fútbol en la Eurocopa de 2008. ¿Qué hechizo tiene el fútbol, y el deporte en general, que en estos últimos días ha conseguido que todos los españoles nos reencontremos con lo que nos une y nos olvidemos de nuestras diferencias? Así ha sido durante el mes de junio y lo que va de Julio. Todos los ciudadanos españoles hemos vivido una ilusión colectiva que creo hace referencia a un proyecto que tiene como base el esfuerzo individual y la valoración de un trabajo colectivo. Todos son importantes y nadie es imprescindible. Se ha valorado el esfuerzo y la entrega como equipo y los resultados han sido evidentes. Cuando estoy a punto de presentar al Consejo de Redacción este escrito no sé aún si seremos campeones o no. Pero no me negarán que para estar orgullosos de nuestros jugadores y de nuestro seleccionador ha sido suficiente contemplar las imágenes del partido extraordinario jugado y ganado el día 7 de Julio ante la temida selección alemana.

Y ya que estamos en verano es bueno recordar y poner en valor ese mismo espíritu colectivo, conciliador e integrador que hizo posible que en Valencia de Don Juan, desde el año 1975 se celebre el día de Asturias en Valencia de Don Juan, más conocido como el “día del Bollu”. Al menos ese era el espíritu inicial de esta fiesta en el que la colaboración y el esfuerzo individual de cada uno de los coyantinos hacia posible el éxito colectivo. ¿Algunos de ustedes se acuerdan de cómo los jóvenes participaban en la elaboración del Bollu en las dependencias de la Fábrica de pan UNIPACO? ¿Y la aportación desinteresada de las carnicerías? Y la participación de toda la Corporación Municipal en el reparto de Bollos compartido con el vino regalado de las bodegas coyantinas. Y todos los ciudadanos coyantinos y asturianos compartiendo actividades y buen humor en nuestro espectacular “Jardín de los patos”. ¿Dónde ha quedado la fiesta popular? Para muchos coyantinos, y por supuesto para mí, ese sentido colectivo y popular ha ido decayendo en los últimos años. Y uno de los actos que, a nuestro modo de ver, ha favorecido este desenganche popular ha sido la introducción de la figura del Paisano de Honor del Día de Asturias en Valencia de Don Juan. Cuando se quiere rendir homenaje a toda una colectividad es muy difícil representarla en un solo personaje. Y si ese personaje es un político, la cuestión se empieza a poner mucho más difícil. Y si esa representación del político tiene siempre el mismo color, pues estamos jugando con todos los boletos para que una fiesta que nació con vocación integradora y populista se este convirtiendo en una fiesta más bien de los “populares”. Y no es eso, Sr. Alcalde y esa es su responsabilidad.

Y para finalizar y en este pequeño recorrido del inicio del verano de 2.010 no quiero desaprovechar la ocasión para denunciar nuevamente la excesiva propaganda que “nuestro Alcalde” ha llevado a cabo desde siempre y que se ha acrecentado con fuerza en estos últimos días. Y para muestra, además del álbum de fotos de esta Revista o de la página Web del Ayuntamiento, solamente un botón que creo es muy ilustrativo. El pasado 3 de julio, a las 23 horas, estaba programado el acto de inauguración de las Noches del Castillo en el que iba a participar la Escuela municipal de música. Como todos ustedes saben a la hora en la que estaba programado este acto cayó una tromba de agua que hizo imposible su celebración. Pues bien, al día siguiente, en el Diario de León, con foto incluida del Alcalde haciendo referencia a otra actividad, aparece una noticia en la que da cuenta de las palabras pronunciadas por el Sr. Majo en ese acto nunca celebrado para inaugurar los actos del verano coyantino. ¿Quién elaboró esa noticia? ¿Quién comunicó al periódico lo que nunca pudo decir el Alcalde? ¿Fue la responsable de prensa contratada por el Ayuntamiento? Pues eso, como dice un buen amigo al hablar de estos temas, tenemos que aplicar esa máxima ya repetida: “no hagas nada y haz publicidad de todo lo que no haces”. Estén atentos durante estos meses que la maquinaria se está engrasando. Nosotros intentaremos poder seguir contándolo.

*Ignacio Alonso Pérez  
(Portavoz del Grupo Municipal Socialista)*



## LA BANDA DE MÚSICA SE RENUEVA.

A lo largo del presente año 2010, la Banda de Música de Valencia de Don Juan no solo ha visto incrementado el número de componentes, con alumnos procedentes de la Escuela Municipal de Música (Pedro, Diego, Alberto, Fernando, Carmen, Nerea y Emilio), sino que además, y gracias a la recaudación de la pasada lotería de Navidad, la Banda ha adquirido los siguientes instrumentos un bombardino, dos clarinetes y una caja. La Banda de Música, a través de estas líneas, quiere agradecer de una forma muy especial la colaboración de todos los que participasteis con nosotros en la lotería del mencionado sorteo de Navidad. Gracias a vuestro donativo, al esfuerzo del Ayuntamiento en estos momentos tan delicados y sobre todo, a los músicos que semana tras semana no desfallecen en los ensayos, hemos podido renovar los instrumentos y mantener viva la llama de la música en nuestro pueblo. A todos muchas gracias y os esperamos en los próximos conciertos.

*El Director*  
*José Ramón Prieto Sáenz de Miera*

## ADIÓS PAPA:

Quiero agradecer desde este escrito, el apoyo recibido por parte de toda la gente que nos ayudo a llevar este dolor, amigos, vecinos, y sobre todo a la familia, que al fin de al cabo son los que siempre están hay para ayudarnos. A mi querida tía y hermana de mi padre, Marisa, que estuvo en todo momento con él y con mi madre y a mis primos hermanos.

Alguien me pregunto que si mi padre era portugués, pues no, era gallego nacido en Lugo, en el seno de una familia humilde con nueve hermanos, pero él se sentía coyantino como el que más, pues llevaba mas de 50 años viviendo en Coanza.

Fue tintorero toda la vida y por cierto muy buen profesional, amigo de sus amigos y muy querido por todos ellos, espero que este en el cielo jugando al domino, porque doy por echo que según eras tú estás allí con, salva (cacharrero), Resti, Adolfo Barrios y demás amigos que serian incontables...

Pase contigo los 20 días mas bonitos de mi vida en el hospital, hablamos tanto y de tantas cosas, hiciste tantos proyectos que yo sabia que nunca se harían realidad y te dejaba planear, querias ir a Portugal para comprar una navaja que habías perdido este verano en el poli, a tu Galicia querida a ver a tus familiares .....

Me contaste toda tu vida desde niño, como conociste a mama hablamos tanto que se nos hacia de día ¿te acuerdas papa?

Has dejado un vacío muy grande en mi vida y en la de toda la familia, espero que estés bien, te recuerdo en cada momento del día y sobre todo de la noche.

Me gustaría que todo el mundo supiese que eras un hombre con una humanidad increíble, recuerdo cuando llego un vagabundo, con los pies destrozados de caminar y mi padre lo recogió, lo subió a casa le curo los pies y las heridas, le baño y luego le regalo la muda nueva que mi madre tenia guardada, porque siempre le gusta tener ropa nueva de más. Pasado un tiempo mi madre pregunto por la famosa muda y mi padre confeso.

El era así lo daba todo por los demás, es uno de los muchos ejemplos que mi padre me enseñó como ser humano y bondadoso. Eso me enseñó a ser mas humana o eso creo yo.

Con este escrito quiero rendir un pequeño homenaje al ser más importante de mi infancia y de mi madurez, aunque desgraciadamente no he podido disfrutar de él todo el tiempo que yo hubiese querido, por eso papa quiero que sepas que un trozo de mi corazón y de mi alma se fue contigo y se que tengo que seguir adelante como tú me enseñaste y por mama que ahora nos necesita más que nunca. No quiero dejar de lado la forma tan valiente y caballerosa con la que falleciste nos diste una lección de valor y honor hasta para morir.

Papa, te prometo que voy a procurar cumplir cada uno de tus sueños e ilusiones.

Espero hacerlo bien, cada mañana entraba en la habitación del hospital y se te iluminaba la cara y a mi más, ahora papa, cuanto te extraño y te hecho de menos has dejado una herida abierta en mi corazón espero que se cierre pronto porque es un dolor raro y sobre todo un vacío muy grande.

Espero que estés riéndote como hacías siempre y levantando el dedo para echarnos a "la mierda", te quiero y se que jamás te podré olvidar.

**POR ESO TE DIGO DESDE AQUÍ, NO ADIÓS PAPA SINO.... HASTA SIMPRE GENERAL, TE QUIERE...**

**TU HIJA PEQUEÑA, ROSI GONZÁLEZ SALUDES.**

**TE FUISTE, PERO TE ESPERO, NO TE VEO, PERO TE VERÉ Y CUANDO NOS ENCONTREMOS, NOS ABRAZAREMOS OTRA VEZ Y HABLAREMOS HASTA EL AMANECER. MIRO AL CIELO Y SOLO PIDO QUE ESTÉS BIEN.**

*Rosi González Salvador*



## BREVE DESPEDIDA

Llegué a Valencia en septiembre del 75, recién aprobada la oposición, y, ni por lo más remoto podía imaginar que este sería mi último destino. Seguro que en aquel momento tenía otras cosas más inminentes y necesarias de qué ocuparme: tomar posesión, buscar un piso amueblado en alquiler... ¡Cómo iba a pensar en la jubilación! Ni mucho menos en los sesenta años. ¡Sesenta años! Una edad distante y lejana en el horizonte de un joven de 25. Entre tanto, habrían de pasar muchas cosas.

Mi vida profesional es como una historia circular: comienza y acaba en el mismo punto. Entre aquel septiembre del 75 y este junio de 2010 se ha escrito una pequeña historia. Una historia profesional y personal íntimamente unida a la de mi familia. En ella, como en cualquier historia, ha habido de todo. Pero como la memoria, ya se sabe, es selectiva, me quedo con lo bueno. Y una de esas cosas buenas es el ramillete de amigos y compañeros que aquí me he encontrado y el marcharme con la satisfacción del deber cumplido.

Guardo muy gratos recuerdos de aquella primera época. Aquí llegamos de la mano Alberto y yo. Y aquí nos encontramos con D. José M<sup>a</sup> y con D. Ignacio. Los cuatro trabajamos codo con codo, primero en el pabellón derecho del Instituto y después en el colegio que había junto al castillo, con los grupos de 7<sup>o</sup> y 8<sup>o</sup> de EGB. Y aquí, con ellos, aprendí realmente lo que es esta profesión de entrega y vocación. Aprendí a ser maestro, con todo lo que esta palabra encierra. Aquella época marcó mi vida profesional y personal hasta el día de hoy, pues nació entre nosotros una amistad que ni el tiempo ni la distancia han podido romper. A las pruebas me remito.

Pero también marcó a muchos de aquellos alumnos que tuvimos. Me llenó de orgullo y satisfacción cuando en el pregón de las pasadas fiestas del Cristo, Ana Muñoz nos recordó a todos con cariño. Sí, es verdad, la semilla, aunque no nos demos cuenta, y en la mayoría de los casos no lo veamos, da sus frutos. Aquel trabajo de seis horas diarias, con las aulas repletas de alumnos de Valencia y también de localidades cercanas, había válido la pena.

Después sufrí el “exilio”. Mi primer destino definitivo fue forzoso: Ermua, País Vasco.

No os asustéis. No voy a aburrirlos con mi peregrinación por los distintos puestos de trabajo. Pero sí quiero hacer hincapié en que, de alguna forma, aquél, mi primer destino, me iba atrayendo cual si tratase de un agujero negro. Poco a poco me fui acercando a Valencia, hasta que en el 96 tuve destino definitivo como profesor de Lengua y Literatura en el IES, que hasta el presente curso, se llamaba de Valencia de don Juan.

Aquí volví a encontrarme con un grupo de profesionales de los que aprendí mucho y en los que espero haber dejado también mi huella. Fue tal su grado de confianza, que he formado parte de distintos equipos directivos como Jefe de Estudios Adjunto, lo cual me honra. Pero me honra todavía más el que algunos de estos nuevos compañeros han pasado a engrosar la lista de mis nuevos amigos: César Felipe, Elisa, Carmen la secre, Javier Antolín, Javi Cuellar, Tino... y no cito más porque seguro que alguno se me olvida y no me gustaría dejar a nadie en el tintero.

Tampoco quiero pasar por alto mi agradecimiento a los compañeros del Departamento de Lengua, cuyas reuniones semanales se han celebrado en un clima de amistad y armonía, siendo un motivo de encuentro de intercambio profesional, que ha merecido la pena. En especial quiero mencionar a Clotildina, con quien he compartido ciclo desde nuestra llegada en el 96; gran dinamizadora de las actividades de lectura y de muchas otras complementarias cuya finalidad era también romper con la monotonía de las clases. Cloti, tú sí que vales.

Y este es el punto final de mi historia. Aquí termina mi vida profesional dedicada en cuerpo y alma a la enseñanza, buena prueba de ello guarda mi mujer, Elena, quien ha estado siempre a mi lado y quien ha sabido animarme a seguir en esta lucha y quien, en alguna ocasión, y no sin razón, me ha reprochado mi exceso de dedicación olvidándome de mis deberes de “pater familias”.

Mi vida profesional acaba, pero espero disfrutar durante muchos años de la vida de jubilado. Ya sabéis, la moto, los viajes, controlar las marcha de las obras (como la autovía León Valladolid que tanto me afecta)...

No quiero terminar sin recordar al compañero que tendría que estar con Salva y conmigo celebrando su jubilación. José Enrique: un abrazo muy fuerte allá donde te encuentres. Te echamos de menos.

Y a todos, muchas gracias por vuestra compañía. A los compañeros actuales y a los que ya estáis jubilados u os encontráis en otro destino y habéis querido arroparnos en este día, que no es el del adiós, sino el de hasta siempre. Os aseguro que os echaré de menos.

Un abrazo a todos de este vuestro compañero y amigo.

Hasta siempre.

*Félix Chamorro Sardonís*



## ¡ HOLA PUEBLO !

30 de Mayo de 2010, Badajoz, sede del acto central del Día de las Fuerzas Armadas. Un día para expresar los sentimientos más puros de una Nación. Ovación, silencios y pitos. Ovación a las Fuerzas Armadas desde el pueblo sencillo que está íntimamente ligado por algo tan sencillo... ¡Por España! ¡Todo por España! ¡Viva España! Respeto y aplausos a Su Majestad el Rey por asistir al acto, en un gesto que le honra, al ser el primero al que acude después de su enfermedad. Silencio para el siguiente en el escalafón, debió ver ropa tendida y prefirió la espantá... nadie le echó de menos. Pitos a la ministra de Defensa, que sí asistió. Quizás es eso lo único que les queda como espontánea expresión de indignación ante la mentira y el engaño de españoles que todavía creen en el lema, aunque a algunos no les guste, ¡servir hasta morir, por España! Muchos silencios desde las filas de los soldados. Sus silencios son ya un clamor aunque no pidan nada. Clamor del que no se hacen eco los que les mandan; pero las ovaciones de las gentes de bien les hacen seguir pensando en España, como pueblo sencillo que sufre y calla. ¡Por España! ¡Todos por España! ¡Viva España! Así fue el día de las fuerzas Armadas, teniendo como ministra de Defensa de España a quien afirmó que ella era también Rubianes, cuando éste personaje se despachó con una sarta de chocarrerías contra “la puta España”.

Hace más de un año escribía el que suscribe: “Nuestro país está atravesando una mala situación, una crisis económica abrasadora, además de una crisis institucional descomunal. Amén de hundir la economía del país, que más adelante explicaré, lo único que han hecho los socialistas en estos seis años tenebrosos de inoperante Gobierno es perder el tiempo con cosas absurdas, que no reclamaba ni la sociedad ni nadie. El lío de los estatutos, la memoria histórica o el aborto adolescente, son alguno de los lastres que nos dejan estos especialistas en crear problemas donde no los hay. Ahora, una vez más, vuelven a la carga contra la Iglesia prohibiendo, cómo no, que los cadetes de Infantería de Toledo puedan rendir armas al paso de la Custodia en la procesión del Corpus, como venían haciendo. Esto implica que no puedan portar la bandera española al paso del Santísimo ni tocar el himno como se hacía. Todo porque a Chacón no le van las Misas. Se cargó la liturgia católica el día de la Virgen del Carmen, patrona de los marinos, y ahora la emprende contra el Corpus. Le falta prohibir a los legionarios participar en el desfile del Cristo de la Buena Muerte, eliminar los premios militares en forma de cruces y suprimir las ceremonias católicas en funerales de Estado.

En cuanto a la economía, resulta dramático que en un momento en el que el pueblo español sufre en sus carnes las consecuencias despiadadas de la crisis, nos suban los impuestos. Como no teníamos suficiente con el

“decretazo”, el Gobierno añade ahora el “tarifazo” de la electricidad. Desde que está en la Moncloa Rodríguez Z ya nos ha subido la luz más de un 40 por ciento, que se dice pronto. Y dentro de unos días, a partir del 1 de julio, pretende subir todavía más, aprovechando el incremento del IVA. Nunca ningún gobierno de la democracia había incrementado tanto las tarifas de la electricidad como éste. Subir el precio de un bien básico e imprescindible para toda la sociedad como es la luz de una forma tan exagerada demuestra la nula sensibilidad social de un gobierno. Tenemos 5 millones de parados, las pensiones congeladas, los sueldos rebajados y los servicios básicos por las nubes. Es difícil, señor Rodríguez Z hacer una política más antisocial. Nos va a freír a impuestos a la clase media para pagar la impericia de su Gobierno. “Subir la tributación de los hidrocarburos y el tabaco (...) es otra de las actuaciones que el Gobierno se ha sacado de la manga.

Y es que ya no tenemos claro si el Gobierno tiene una sola manga, o muchas mangas. Lo que está fuera de dudas es que tuvo manga ancha repartiendo los famosos 400 euros, el cheque bebé, la bombilla, o el Plan E, hasta que dilapidó los fondos públicos, como si el dinero no se fuera a agotar jamás. Se sacaban de la manga ilusiones como el ilusionista saca conejos de la chistera, o mejor, como los tahúres extraen de su manga la carta con que engañar para ganar. En lugar de remangarse y trabajar, los socialistas se cachondeaban de los avisos de crisis coreando aquello de “la manga riega, que aquí no llega”. Hasta que llegó. Entonces, la capacidad de reacción del Gobierno y sus secuaces fue más corta que las mangas de un chaleco. Hago un inciso. Acabo de leer en un periódico una confidencia atribuida a D. Pedro Solbes: “Ya sé que no dije la verdad en mi debate electoral como la dijo Manuel Pizarro.” No hace falta que lo jure. Todos recordamos cómo en ese debate Pizarro nos advirtió de que nos quedaríamos en mangas de camisa. Usted Solbes, igual que Rodríguez Z, nos hizo un corte de mangas a la verdad y a los españoles. Todo por las urnas. Ahora Rodríguez Z hace mangas y capirotos, sacando de su manga (del mal menor) más impuestos y menos derechos sociales. Pero este país, que anda manga por hombro, ya no soporta más mangazos. Si al que hace camino al andar se le llama caminante, ¿cómo se llamará al que hace mangas? La penitencia se la dejo a los que le creyeron..

Recuerdo que hace tiempo, un presentador de televisión, al terminar el programa decía “¡Hasta mañana si Dios quiere!”. Es una buena costumbre que tenían nuestros mayores, así que volviendo a nuestras tradiciones: ¡hasta el próximo día si Dios quiere!

*Fdo / Nazario Fernández Alonso  
Ex Concejal del PP.*



## Programa de actividades: Avance Agosto 2010

### 1 agosto. DÍA ASTURIAS.

Domingo, 1 agosto  
Cuestación del Alzheimer.  
20:00-22:00 horas. Jardín de los Patos.  
"Nuestros Mayores Bailan".

### 6 Y 7 agosto Complejo La Isla. FESTIVAL ISLAROCK.

Viernes, 6 agosto  
22:00 horas. Casa de Cultura.  
Presentación del 4º Curso Musical y Concierto de Profesores.

### 7 y 8 agosto. Jardín de los Patos. XIV FERIA DE CERÁMICA Y ARTESANÍA TRADICIONAL

Sábado, 7 agosto  
23:00 horas. Auditorio Municipal. Concierto de Música Gospel del Centro de Campamentos Eduardo Turrall.

Domingo, 8 agosto  
Cuestación de AECC.  
20:00-22:00 horas. Jardín de los Patos.  
"Nuestros Mayores Bailan".

Miércoles, 11 agosto  
22:00 horas. Casa de Cultura.  
Concierto de Profesores del 4º Curso Musical.

Jueves, 12 agosto  
16:30 horas. Colegio PP. Agustinos.  
Concierto de Alumnos del 4º Curso Musical.  
22:00 horas. Casa de Cultura.  
Concierto de Alumnos del 4º Curso Musical.

Viernes, 13 agosto  
16:30 horas. Colegio PP. Agustinos.  
Concierto de Alumnos del 4º Curso Musical.  
22:00 horas. Casa de Cultura.  
Concierto de Alumnos del 4º Curso Musical.

Sábado, 14 agosto  
19:30 horas. Quiosco Musical.  
Concierto de Clausura del 4º Curso Musical.  
23:00 horas. Auditorio Municipal.  
Concierto de la Banda de Música de Valencia de Don Juan.

Domingo, 15 agosto  
20:00-22:00 horas. Jardín de los Patos.  
"Nuestros Mayores Bailan".

Sábado, 21 agosto  
23:00 horas. Auditorio Municipal.  
Espectáculo "Momentos Flamencos" de la compañía Rita Clara (Circuitos Escénicos).

22 y 23 agosto.  
**FIESTA DE SAN LUÍS**  
22 agosto. 13:30 h. Parroquia de San Pedro (Cabañas). Santa Misa.

Domingo, 22 agosto  
20:00-22:00 horas. Jardín de los Patos.  
"Nuestros Mayores Bailan".

28 y 29 agosto.  
**Complejo "La Isla". CONCENTRACIÓN DE TUNING.**

Sábado, 28 agosto  
23:00 horas. Auditorio Municipal.  
Actuación del Grupo de Danzas Coyanza.

Domingo, 29 agosto  
20:00-22:00 horas. Jardín de los Patos.  
"Nuestros Mayores Bailan".  
**EXPOSICIÓN Y TALLERES DE SENSIBILIZACIÓN**  
Casa de Cultura .DROGAS: "NO DEJES QUE TE LIE"

